

13de JAARGANG No. 2066

De Arubaanse Courant

WOENSDAG 27 OCTOBER 1954



Uitgeefster: „De Arubaanse Courant" N.V. - Redacteur: G. Schagen (Tel. thuis 1824) Abonnement ƒ 2.50 per maand.

DAGBLAD VOOR ARUBA

Bureau Oranjestad: Nassaustr. 94, Tel. 1282. — Agent San Nicolas: „Daco's Tavern", Tel. 5067 - Druk: Aruba Drukkerij N.V., Tel 1277

Aanslag op Egypte's Premier Nasser mislukt

ALEXANDRIE. Hoewel de aanslag op Premier Nasser mislukte, werd de Soedanese Minister van Verbindingen Mirghan- Hamza aan de handpalm gewond, terwijl Achmed Badr, Secretaris van de „Bevrijdingsbeweging" een wond aan de schouder opliep.

De vader van Nasser viel flauw maar de Premier vervolgde zijn toespraak alsof hij niets gemerkt had van de tien schoten die in zijn richting waren afgevuurd.

De massavergadering waarop hij sprak werd gehouden ter gelegenheid van de ondertekening van het Brits-Egyptisch accoord over het Suezkanaal.

Volgens latere berichten is de pleger van de aanslag een tinslager uit Cairo, Mahmoed Abdel Latig geheten, van wie bekend is dat hij lid is van de Mohammedaanse Broederschap.

Behalve de aanvaller, die door het publiek gemaltraiteerd werd; zijn nog enkele anderen gearresteerd.

Bij de eerste schoten werd de electrische kabel voor de verlichting naar de officiële tribune geraakt. Door het intreden van de duisternis is vermoedelijk het leven van de Premier gered. Nasser zocht dekking achter het spreekgestoelte.

Te Cairo zijn huiszoekingen verricht in de woningen van enkele leden van de Mohammedaanse Broederschap.

Nieuwe Luchtvaart-overeenkomst betekent voor Aruba verlies van diensten

Gistermiddag is in Caracas de Luchtvaart overeenkomst tussen Nederland en Venezuela ondertekend. Het hangt er nu van af wanneer deze overeenkomst van kracht wordt.

Indien men in Venezuela spoedig tot officiële publicatie overgaat, kan het zijn dat reeds op 1 November de nieuwe diensten ingaan.

De belangrijkste veranderingen voor de KLM zijn, dat de Super Constellation-dienst via de Azoren via Trinidad en Caracas zal lopen.

Voor Aruba betekent de nieuwe overeenkomst een verlies van verschillende diensten. Inplaats van 7 maal per week van Aruba naar Maquetia zullen er voortaan slechts drie diensten zijn. Wel zal de KLM viermaal de dienst Maiquetia Curacao onderhouden.

De diensten op Barcelona komen alle te vervallen. Bovendien komen er zekere beperkingen op de diensten op Miami.

In Curacao toonde men zich over de nieuwe regeling nog al verheugd.

Deze eerste berichten vestigen bij ons de indruk, dat Aruba er slecht van af is gekomen.

ZESDE VERANTWOORDING VAN ARUBA YUDA ARUBA

Arbeiders D.O.W. 135,46; Timmer werkplaats D.O.W. 9,00; Kadaster 54,50; Bernhardschool 46,00; Anguilla Wellfare 25,00; N.N. 10; Manfred Bradao in Curacao 100; Haime Gottfried 50,00; A.N.B. 300,00; Ignacio de Cuba 50,00; Aruba Bank 300,00; Caribbean Sales 25,00; Lago Oil & Transp. Co. 10.000,00; Lago Community Council 3.000,00; Fam. Schmandt 25,00; Beatrixgroep (beestjes door de kinderen van amandelen gemaakt en verkocht o.l.v. Mej. Bakker en Mevr. Huppes) 52,33.

(Vijfde lijst werd niet door ons ontvangen).

MAN OVER BOORD

Gistermorgen is een opvarende van het onder Britse vlag varende tankschip El Morro, dat voor San Nicolas op de rede lag, bij werkzaamheden overboord geslagen en vermoedelijk verdronken.

Men heeft het stoffelijk overschot van de man nog niet teruggevonden en de mogelijkheid bestaat dat in de richting van de kust ter hoogte van Savaneta is gedreven .De politie van San Nicolas verzoekt een ieder, die inlichtingen kan verschaffen, de politiepost te waarschuwen.

ZILVEREN PROFESSIE-JUBILEA

Niet één, maar twee Eerwaarde Zusters, die zich op Aruba bemind wisten te maken door hun menslievende arbeid, vieren Vrijdag 29 October aanstaande hun 25-jarig Professiefeest.

De eerste is, zoals wij reeds meldden, de Eerw. Zuster Fidelis, van het San Pedro Hospitaal.

Het ligt in de bedoeling voor deze Eerw. Zuster Vrijdagmorgen aanstaande van 11 tot 12 uur een kleine ontvangst te houden, waar een ieder gelegenheid zal hebben haar persoonlijk geluk te wensen met dit bijzondere feest.

Op Santa Cruz is het de Eerw. Zuster Amantia, bekend onderwijzeres en de ziel van het Koor van Santa Cruz, die op dezelfde dag haar zilveren Professiefeest viert. Dit Kloosterjubileum wordt Vrijdag gevierd in het Maria Convent waarna het op 3 November feest zal zijn op de school. Kerkelijk wordt het jubileum dan op Zondag 7 November gevierd met een plechtige Heilige Mis. Deze Heilige Mis zal worden uitgezonden door Radio Kelkboom.

Na afloop van de H. Mis zal er ter ere van de Zuster een ontvangst worden gehouden in de Club van Santa Cruz.

Tokio wordt van bandieten gezuiverd

TOKIO. De politie van Tokio heeft krachtige doch slechts ten dele geslaagde pogingen gedaan om de duizenden bandieten, die de Japanse hoofdstad onveilig maken, in verzekerde bewaring te stellen.

In een „zuiveringscampagne", van drie weken zijn ruim 2000 misdadigers gearresteerd, doch er bevinden zich vermoedelijk nog 7000 op vrije voeten. In Toklo werken ongeveer 500 georganiseerde benden, waarvan vele zich met „beschermingspractijken" bezig houden.

Gebleken is, dat een afdelingshoofd der Tokiose politie steekpenningen van een bende aannam. De man is overgeplaatst. Een gearresteerde misdadiger kreeg in de gevangenis bezoek van een liberaal parlementslid, dat verzocht hem in vrijheid te stellen. Vele benden hadden hun Hoofdkwartier in tempels gevestigd, die ook werden gebruikt als opslagplaatsen voor wapens.

DIPLOMATEN-FAMILIE

De familie Croes is een echte diplomaten-familie... Niet minder dan drie leden van één gezin vertegenwoordigen thans buitenlandse Mogendheden op ons eiland.

De jongste uit het gezelschap is de Heer Carlos Luis Croes, die pas benoemd werd tot honorair Consul van Chili.

De Heer Carlos Luis is een zoon van de Heer Bertram Croes, oud-Consul van Venezuela en thans Consul van El Salvador. Bovendien is Carlos Luis een broer van Mevrouw R. Madaragia-Croes, de Consulair Agente van Cuba.

Onze gelukwensen voor deze 3-dubbele eer voor de familie Croes.

De drie Consuls houden allen kantoor in het perceel Havenstraat 7.



De 11-jarige Eugene Hart uit Brooklyn was op weg naar de bioscoop, toen hij zich bedacht en inplaats daarvan een bezoek ging brengen aan het luxe schip United States. Het beviel hem zo goed, dat hij vergat van boord te gaan en meevoer naar Engeland. De jongeman maakte de reis van zijn leven en werd door de Engelse politie weer aan boord gebracht om meteen terug te varen naar zijn moederland.

„Lucky" Luciano moet getuigen over misdadige smokkelhandel

NAPELS - Lucky Luciano, de vroegere Amerikaanse bendeleider, is door een speciale regeringscommissie gedagvaard om als getuige te verschijnen in een onderzoek naar de handel in verdovende middelen en blanke slavinnen. Luciano heeft zich na zijn deportatie uit de Verenigde Staten na de oorlog in Napels gevestigd. De dagvaarding ging uit van het Napolitaanse hoofd van politie. Krachtens de Italiaanse politie-verordening kan een commissaris van politie een speciale commissie in het leven roepen om „straatlopers en straatschenners te verhoren, die tot werken in staat zijn doch geen middelen van bestaan hebben, of die verdacht worden van criminele bedrijvigheid, alsmede personen, die door de openbare opinie aangemerkt worden als een maatschappelijk gevaar". De verdachte moet uiterlijk vijf dagen na de dagvaarding voor de commissie verschijnen.

De commissaris van politie te Napels deelde aan verslaggevers mede, dat zijn gedrag deel uitmaakt van een „uigebreide actie om Napels te zuiveren". Hij verklaarde, dat Luciano een „gevaarlijk element" was, vooral omdat hij grote geldbedragen ter beschikking schijnt te hebben zonder te werken.

Luciano daarentegen, die doorgaans begeleid wordt door twee lijfwachten, verklaarde, dat het geld, dat hij uitgeeft van zijn bank rekeningen in Amerika en Italie komt. Hij is er zo vast van overtuigd niet buiten de wet te zijn getreden, dat hij op 5 November zonder raadsman voor de commissie zal verschijnen. „Ik heb niets te maken met enigerlei criminele bedrijvigheid - aldus Luciano. „Ik geloof, dat deze nieuwe aantijging tegen mij iets te maken moet hebben met de verkiezingen in Amerika".

Ruzie over toekenning van Nobel-prijs

STOCKHOLM - In de Zweedse academie heerst er onenigheid over de toekenning van de Nobelprijs voor letterkunde dit jaar, waaraan een geldsom verbonden is van 181.646 kronen (NAf 66.000). Negen van de achttien leden willen de prijs toekennen aan de Amerikaanse schrijver Ernest Hemingway, de overigen aan de vroegere communistische schrijver Halldor Kilian Laxness. Beide partijen trachten vóór Donderdag, wanneer de definitieve stemming wordt gehouden, aan de wederpartij stemmen te ontfutselen voor haar candidaat. De 54-jarige Laxness was lid van de communistische partij op IJsland voor deze werd ontbonden, doch ontkent thans communist te zijn. ‚Hoe kan een schrijver communist zijn?" vroeg hij zich onlangs af in een persgesprek. Laxness werd protestant geboren, maar bekeerde zich op 21-jarige leeftijd tot het katholicisme. Later loochende hij zijn nieuwe geloof en sloot zich aan bij de communistische partij. Hij publiceerde zijn eerste boek op 17-jarige leeftijd.

Moorddadige verpleger

WALTERHAUSEN - Een verpleger in een ziekenhuis te Walterhausen in Thuringen heeft vier zieken door vergif om het leven gebracht en is deswege ter dood veroordeeld.

De man was tot deze misdaad gekomen in de hoop dat een der artsen van het ziekenhuis voor der dood der patienten verantwoordelijk zou worden gesteld. Arts en ziekenverpleger waren namelijk verliefd op dezelfde verpleegster.

KONINKRIJKS-STATUUT AANVAARD

Het Koninkrijks Statuut is vanmorgen ook door de Eerste Kamer van het Nederlandse Parlement aanvaard. Het werd aangenomen met 34 tegen 4 stemmen en kreeg dus ruim de vereiste meerderheid.

Hiermede hebben nu alle Volks vertegenwoordigingen van de drie landen het Statuut aanvaard en mag verwacht worden, dat de plechtige afkondiging van het Statuut nog dit jaar zal plaats vinden, waarmee het Koninkrijk Nieuwe Stijl dan geboren zal zijn.

Marktvrouw verloor haar kapitaal

'S-GRAVENHAGE. Een marktkoopvrouw heeft op de Vaillantlaan te 's-Gravenhage een bedrag van Nf 4500 verloren. Het was haar bedrijfsgeld bestaande uit 'n bankbiljet van Nf 1000 en vele briefjes van Nf 100. Zij droeg dit geld in een zakdoek geknoopt bij zich. Een 10-jarige knaap heeft het bundeltje gevonden en heeft aan voorbijgangers „plaatjes" uitgedeeld. Een aantal dergenen, die op deze wijze in het bezit van bankbiljetten waren gekomen, is met het geld naar de politie gegaan. Op een bedrag van Nf 1200 á Nf 1300 na, is het verlorene weer terecht.

Nehroe geniet van „Tsjoe's" gezelschap

HONG KONG. De Indische Premier, Nehroe, is te Peking teruggekeerd van een bezoek aan de Mandsjoerijse steden Sjenjang, Ansjan en Dairen, aldus meldt radio-Peking. Op een persconferentie te Peking zeide Nehroe, dat van een grote mate van overeenstemming is gebleken bij zijn besprekingen met de Chinese Premier, Tsjoe En-lai. Er zijn geen grote meningsverschillen, zoals in berichten uit Londen en Washington werd verondersteld. Zowel India als China zijn bezig het volbrengen van een grootse taak, namelijk het verhogen van de levens standaard van hun volkeren. In sommige opzichten komen onze problemen overeen en de omstandigheden, waaraan wij het hoofd moeten bieden, komen eveneens overeen, aldus Nehroe op de persconferentie.

Nehroe en Mao Tse-toeng hadden hun laatste bespreking voor het vertrek van Nehroe. De Indische Premier gaf gisteravond een diner, waarbij 800 gasten, onder wie Tsjoe En-lai en de Dalai Lama en Pantsjen Lama van Tibet aanzaten.

Portorikeinen in New York gearresteerd

NEW YORK - Dertien Portorikeinse nationalisten, die zijn schuldig bevonden aan een samenzwering tot de gewelddadige omverwerping van de Amerikaanse regering, zijn vandaag veroordeeld tot ieder zes jaar gevangenisstraf.

Japanse Beurs-emploé's in staking

TOKIO - Ruim vijfhonderd politieagenten, voorzien van stalen helmen, zijn vandaag door een cordon van stakers om de effectenbeurs van Tokio heen gebroken en arresteerden er enkele stakende employé's. Vanmorgen gingen 650 employé's ter beurze in staking om kracht bij te zetten aan een eis voor loonsverhoging met 60 procent. De werkgevers hebben de eis van de stakers afgewezen, maar bood daarentegen een loonsverhoging van 21 procent aan. Vanmiddag was de handel ter beurze practisch tot stilstand gekomen.

Achttien jaar onschuldig in de gevangenis

NAPELS - Het hof van assizen te Napels heeft een eis om schadevergoeding door de Italiaanse staat ten bedrage van 50 millioen lire aan Carlo Borbisieros, die achttien jaar in een gevangenis heeft doorgebracht vanwege een misdrijf, die hij nimmer bedreven heeft, afgewezen. Corbisieros, die tijdens zijn verblijf in de gevangenis weduwnaar werd, is de vorige week in het huwelijk getreden met een jongedame, die even oud is als hij was, namelijk 25 jaar, toen hij in 1935 naar de gevangenis werd gestuurd.

De veroordeelde moest tot Juli 1953 wachten op een nieuw proces, hoewel reeds in 1937 een priester de autoriteiten had ingelicht, dat hij het slachtoffer was van een complot van twee broers. Een dezer, Enrico Manzi, bekende op zijn sterfbed, dat Corbisieros geen medeplichtige was geweest in de moord op twee handelsreizigers in 1935, om welk misdrijf zij alle drie tot levenslange gevangenisstraf werden veroordeeld.

Ex-Mevrouw Gable gaat vijfde huwelijk aan

NEW YORK - Mevrouw Clark Gable, de vroegere Lady Ashley, wier huwelijk met de acteur Clark Gable in April 1952 werd ontbonden, heeft aangekondigd, dat haar echtgenoot nummer vijf zal zijn een Wit-Russische cavalerie-officier, prins Dimitri Djorsjadze.

Britse Ministers krijgen weer salarisverhoging

LONDEN. Sir Winston Churchill is voornemens de Ministers salarissen spoedig weer van 4000 tot 5000 pond sterling te verhogen, aldus wordt uit gezaghebbende kringen vernomen.

De Premier had de salarissen 3 jaar geleden, toen hij aan de Regering kwam, verlaagd van 5000 tot 4000 pond als voorbeeld voor bezuiniging op een ogenblik, dat Engelands financiële toestand slecht was. De economische toestand is thans weer beter geworden.

Meer Socialisten in Franse Regering

PARIJS. De Parijse avondbladen melden, dat Mendes-France zes Kabinetsfuncties aan de Socialistische partij heeft aangeboden.

Volgens „France Soir" worden deze functies aldus verdeeld: landsverdediging: Lacoste; handel: Gazier; koopvaardij: Deferre; PTT of Minister van Staat: Laurent, en voorts twee Staatssecretarissen Savary en David.

Verwacht wordt, dat het zestal de aangeboden posities zal aanvaarden.

Israël protesteert tegen beslaglegging op schip

JERUZALEM - Generaal-majoor Edison Burns, het Canadese hoofd van de commissie van toezicht op het bestand in Palestina, heeft aan de Verenigde Naties verslag uitgebracht over de impasse tussen Israel en Egypte omtrent het incident met de „Bat Calim". Israel heeft bij de Verenigde Naties een klacht ingediend over de Egyptische beslaglegging op de „Bat Galim" in het Suezkanaal, doch de beraadslagingen in de Veiligheidsraad over deze klacht werden op 14 October opgeschorst in afwachting van een rapport van de gemengde bestandscommissie. Gisteravond kwam generaal Burns met de Israelische en Egyptische delegaties bijeen en trachtte de moeilijkheden, die „de behandeling van de Israelische klacht in de weg hebben gestaan", op te lossen. Het Egyptische standpunt was echter niet veranderd en aangezien „het erop lijkt, dat geen nuttig resultaat kon worden verkregen' 'op een nieuwe bijeenkomst, besloot generaal Burns aan de Veiligheidsraad te rapporteren.

Waarnemers zijn van mening. dat het rapport ertoe zal leiden, dat de Veiligheidsraad zijn beraadslagingen over het incident thans zal hervatten.

Egypte hield de „Bat Galim" de vorige maand aan, omdat het schip zou hebben geschoten op Egyptische vissersboten. Israel ontkende deze beschuldiging en zei, dat het enige vuurwapen aan boord een revolver was, die het persoonlijke eigendom was van de gezagvoerder.

Van Kleffens over vrede door samenwerking

DEN HAAG - Mr. E. N. van Kleffens, de Nederlandse voorzitter van de algemene vergadering der Verenigde Naties, heeft ter gelegenheid van de dag der Verenigde Naties, de volgende boodschap uit gegeven:

„Op deze negende verjaardag van de Verenigde Naties is het passend en noodzakelijk, dat wij onze belofte hernieuwen, de beginselen en doeleinden van het handvest hoog te houden.

Al is er enige vooruitgang, er bestaan nog gevaarlijke spanningen op politiek gebied. Op economisch terrein is er nog steeds een groot verschil tussen de hoog ontwikkelde en de onderontwikkelde gebieden. De mensheid blijft de hoop koesteren, dat een rechtvaardige toepassing van het handvest op beide gebieden een grote verbetering teweeg zal brengen.

Wat iedereen boven alles wenst, is het behoud van de vrede. Het recht daarop kan niet worden ontkend immers, de vervulling van die wens behoort tot de mogelijkheden. De burgers willen hem vervuld zien en aan hen is onder de mensen het laatste woord.

De organisatie van de Verenigde Naties is slechts een werktuig. Goede of minder goede resultaten zijn te verwachten, naarmate de Regeringen haar gebruiken of misbruiken. Iedere Regering vertegenwoordigt de burgers van haar land. Daarom draagt iedere man en iedere vrouw verantwoordelijkheid voor het succes of het falen van de Verenigde Naties.

De vrede kan slechts bevestigd worden door veel goede wil en herstel van onrecht. Moge in dit tiende jaar, waarin het handvest van kracht is, de doelstelling van Regeringen en burgers dezelfde zijn: het hoog houden van de beginselen en doeleinden der Verenigde Naties".

TITO ROEPT OP TOT VERDRAAGZAAMHEID

BELGRADO. President Tito van Zuid Slavië heeft in een verklaring uitgegeven ter gelegenheid van 't feit, dat het Zondag de dag der Verenigde Naties was, een beroep gedaan om tot verdraagzaamheid onder en positieve samenwerking tussen de landen met verschillende maatschappelijke stelsels te komen.

Hij meende, dat, indien de Verenigde Naties werkelijk tot een wereldlichaam zouden worden, waarbinnen de Staten nauw zouden samenwerken, vrees en onzekerheid aangaande de toekomst zullen plaats maken voor optimisme en geloof in de vooruitgang van het mensdom".

De wereld begroet de dag der Verenigde Naties dit jaar met groter optimisme en meer hoop, zulks als gevolg van de successen behaald bij het oplossen van bepaalde internationale vraagstukken. De Verenigde Naties hebben in de 10 jaar van haar bestaan onder zeer moeilijke omstandigheden, en ondanks het feit dat zij nog niet de wereldomvattende organisatie zijn, die de oprichters voor ogen stond, een beiangrijke rol vervuld.

Het moet er van komen, dat de Verenigde Naties de gehele wereld omvatten, en zodoende de veel grotere successen verwezenlijken, welke het mensdom er terecht van verwacht", aldus President Maarschalk Tito.

Cambodja beklaagt zich

PARIJS - Cambodja heeft gedreigd een beroep op de veiligheidsraad te doen om een einde te maken aan „obstructie" van Vietnam tegen een regeling voor de economische betrekkingen tussen Frankrijk en de verbonden staten van Indo-China.

Een woordvoerder van Cambodja te Parijs zelde, dat Vietnam niet bereid is tot een compromis aangaande het gebruik door Cambodja van de haven van Saigon en betreffende de scheepvaart op de rivier de Mekong, die door beide staten stroomt.

Cambodja heeft president Coty van Frankrijk verzocht zijn bemiddeling te verlenen.

Revanche-wedstrijd tussen Van Klaveren en Ratcliffe

ROTTERDAM. Op 1 November zal te Rotterdam de revanchepartij gebokst worden tussen Bep van Klaveren en Terry Ratcliffe in het weltergewicht. Zoals bekend verloor van Klaveren onlangs de wedstrijd tegen de Engelsman, toen de Scheidsrechter wegens 'n oogwond van Van Klaveren de strijd staakte.

Bep van Klaveren heeft besloten, dat, mocht hij deze wedstrijd verliezen, het dan tevens zijn laatste partij zal zijn geweest. Mocht hij echter winnen, dan zal hij nog een wedstrijd boksen. Wordt hij als officiële uitdager voor de Europese titel erkend, dan is zijn vurigste wens in vervulling gegaan en zal de Europese titelstrijd het laatste gevecht zijn. Wordt zijn uitdaging niet aangenomen, dan zal zijn afscheidswedstrijd worden georganiseerd tegen een van de mede-candidaten voor het Europese kampioenschap.

Nehroe zegt niet rood, maar roze te zijn

NEW YORK - De Indische premier, Nehroe, heeft in een vraaggesprek met een redacteur van het Amerikaanse blad „Look" verklaard het conflict waardoor de wereld thans wordt verdeeld, in wezen niet als ideologisch te beschouwen, maar als een machtsstrijd, waarin het communisme door de ene partij als middel en door de andere als doelwit wordt gebruikt.

Hoe men het woord communisme ook opvat, degenen die denken, dat hij, Nehroe, communistisch gezind is, zijn onjuist, aldus de Indische premier. Nehroe zeide, dat hij met betrekking tot zichzelf niet denkt in termen van pro of contra iets.

Het is gemakkelijk de woorden „Muenchen" en „politiek van verzoeking door concessies" te gebruiken bij het critiseren van de Indische politiek. Nehroe zeide tijdens de crisis van Muenchen in 1938 toevallig in Europa te zijn geweest. Hij was destijds zeer tegen de politiek van Chamberlain, omdat het hem duidelijk was, dat Hitler op deze wijze niet tegengehouden kon worden. Volgens hem zijn de omstandigheden thans anders.

Nehroe verdedigde de aanval van communistisch China op de troepen van de Verenigde Naties in Korea, omdat de Chinese communisten een zeer reële angst hadden voor een aanval in via Korea. Het oprukken naar het Noorden door generaal Mac Arthur en de bedreiging van Syngman Rhee met een aanval op Mandsjoerije maakten deze vrees tot werkelijkheid.

Na zijn onderhoud met de Chinese eerste-minister, Tsjou en Lai, eerder dit jaar, zo zeide Nehroe was hij er van overtuigd dat tenminste de huidige generatie van Chinese politici oorlog als onwenselijk beschouwd.

Hij zeide er niet mee eens te zijn, dat communistisch China het recht heeft Formosa gewelddadig te nemen, omdat dit tot oorlog zou kunnen leiden.

Rapporteurs van V.N. verwerpen Zuid-Afrikaanse „apartheids"-politiek

NEW YORK - Een speciale commissie van de Verenigde Naties, die zich heeft bezig gehouden met de toestand in Zuid-Afrika, heeft vandaag een eenstemmig rapport aan de Verenigde Naties uitgebracht. In dit rapport zegt de commissie, dat de apartheidspolitiek (de scheiding der rassen) een ernstig gevaar is voor de binnenlandse toestand en de buitenlandse betrekkingen van Zuid-Afrika. Zij waarschuwt de Europeanen, dat de enige weg, die open is naar een vreedzame toekomst, ligt in de Integratie en het opzij zetten van de aanspraken op rassen-superioriteit. Tezelfdertijd vermaant de commissie de Afrikanen, dat broederlijke gelijkheid en samenwerking „geen werkelijkheid kunnen worden door de zwaai van een toverstaf".

De commissie heeft reeds verslag uitgebracht over de ernstige gevaren, die besloten liggen in de toestand in Zuid-Afrika, aan de laatste zitting van de Algemene Vergadering; zij werd in December jl. opnieuw benoemd om deze toestand nader te bestuderen en stappen voor te stellen ter verbetering ervan en ter bevordering van een vreedzame regeling. In de commissie hebben zitting Herman Santa Cruz van Chili (voorzitter), Dantes Bellegarde van Haiti en Henri Laugier van Frankrijk. In het heden uitgebracht rapport spreken deze leden het besef uit, dat „enigerlei maatregel om de rassenconflicten te verminderen 't gevolg moet zijn van een streven, dat van de Unie van Zuid-Afrika zelf uitgaat".

Tot de maatregelen tot „leniging van het grote lijden, dat de Bantoes wordt aangegaan", rekent de commissie met klem de geleidelijke afschaffing van het systeem van ambulante arbeidskrachten. De commissie breekt voorts een lans voor een verbeterd onderwijs-program, dat ook volwassen moet omvatten, reorganisatie van het vakonderricht en erkenning van het beginsel van „gelijk loon voor gelijke prestatie". Zij bepleit voorts een wetgeving, waarbij alle groeperingen op voet van gelijkheid aan vakbondbedrijvigheid kunnen deelnemen, en afschaffing van de „passen"-wetten.

De grootste hindernis, die de commissie in de weg werd gelegd, aldus het rapport, was de weigering van de regering van Zuid-Afrika om mede te werken, waardoor de commissie de feiten ter plaatse niet kon waarnemen.

Aantal Nederlanders ernstig mishandeld

Protest tegen het dreigen met represailles

Tegenover de verzekering der Indonesische Regering, dat van de zijde der politie geen mishandelingen of bedreigingen van de gearresteerde Nederlanders hebben plaats gehad, herhaalt de Nederlandse Regering, dat het op grond van de veelvuldige gegevens, waar over zij bij het opstellen van een nota op 14 Juli beschikte, voor haar vaststaat, dat een aantal Nederlandse onderdanen op ernstige wijze is mishandeld, alsmede aan bedreigingen van ontoelaatbare aard is blootgesteld geweest, teneinde deze arrestanten tot het afleggen van bekentenissen of bepaalde verklaringen te dwingen.

Aldus wordt gezegd in een nota die de Nederlandse Hoge Commissaris bij het Indonesische Ministerie van Buitenlandse Zaken heeft ingediend.

Deze overtuiging is nog versterkt door de volgende sedertdien te harer kennis gekomen feiten.

Een aantal gearresteerden, die tevens als getuigen zijn opgeroepen in de rechtszaak tegen de Nederlander Schmidt, zijn bedreigd geworden met ernstige repressailles, zoals opzending voor onbepaalde tijd naar Nusa Kembangan, ontvoering en maatregelen tegen hun familieleden, wanneer zij bij het onderzoek ter terechtzitting in hun verklaring zouden afwijken van hun in hun vooronderzoek afgelegde verklaringen.

Deze feiten logenstraffen de mededeling en de nota van de Indonesische Regering van 9 October 1954 dat van de kant van de politie geen mishandelingen of bedreigingen plaats hebben gehad ten aanzien van de betrokken als getuige gedagvaarde gedetineerden.

Tegen deze ontwikkeling van zaken, die door haar met bezorgdheid wordt gevolgd, tekent de Nederlandse Regering andermaal protest aan. Zij verlangt en meent onder de bovengenoemde omstandigheden van de Indonesische Regering dat haar op korte termijn de verzekering worde gegeven:

1e dat naar de in de nota van 14 Juli voor 't eerste onder de aandacht van de Indonesische Regering gebrachte gedragingen van de politie een onpartijdig onderzoek worde ingesteld, waarbij de bedreigde personen zullen worden gehoord in een omgeving waar zij niets te vrezen zullen hebben, terwijl zij zo spoedig mogelijk buiten de directe of indirecte invloed van de politie-autoriteiten, die thans, hun zaken in handen hebben, zullen worden gebracht.

2e dat Nederlandse arrestanten, getuigen, die tijdens het onderzoek ter terechtzitting verklaringen wensen af te leggen, welke afwijken van hetgeen zij tijdens het vooronderzoek hebben verklaard, van repressailles zullen worden gevrijwaard en dat deze getuigen, na afloop van de terechtzitting niet zullen worden teruggebracht in de macht van de daadwerkelijk met het vooronderzoek belaste ambtenaren.

Er zijn momenteel 32 Nederlanders in Indonesië in voorarrest. Slechts één zaak, namelijk die tegen Schmidt, is door de Landrechter in behandeling genomen.







V.N. TREFFEN REGELING VOOR STATENLOZEN

NEW YORK - De juridische commissie van de Negende algemene vergadering der Verenigde Naties heeft met 30 tegen 9 stemmen bij 12 onthoudingen een door Nederland ingediende resolutie aangenomen over het vraagstuk de statenloosheid. In deze Nederlandse resolutie wordt voorgesteld, een internationale conferentie van gevolmachtigden bijeen te roepen ter sluiting van een verdrag ter vermindering of opheffing van de statenloosheid, zodra de Secretaris-Generaal der Verenigde Naties van 20 landen bericht zal hebben ontvangen, dat zij bereid zijn een dergelijke conferentie bij te wonen.

De Verenigde Naties-commissie voor Internationaal Recht heeft twee ontwerp-verdragen opgesteld, één met betrekking tot de vermindering en één met betrekking tot de opheffing van statenloosheid. In de Nederlandse resolutie wordt nu aan de Secretaris-Generaal gevraagd, de tekst van deze ontwerp-verdragen toe te zenden aan alle leden der Verenigde Naties en aan alle niet-leden van de Verenigde Naties die lid zijn van een der gespecialiseerde organisaties of die partij zijn bij het Statuut van het Internationaal Gerechtshof.



Eerste Kamer begon met behandeling van Statuut

'S-GRAVENHAGE. Ongeveer 4 uren besteedde de Eerste Kamer aan de behandeling van het Statuut en is nu aan het Regeringsantwoord toe, dat Woensdag half 11 (Ned. tijd) zou beginnen. De indruk van toehoorders is, dat Minister Kernkamp niet zeer wordt bedreigd door de oppositie, die voornamelijk bestond uit Prof. Molenaar, die namens de vier V.V.D.-leden zich tegen het Statuut verklaarde, na een uitvoerige uiteenzetting van zijn grondwettelijke bezwaren op het stramien van de V.V.D.-fractieleider Oud destijds in de Tweede Kamer. Hij stelde echter duidelijk in het licht, dat dit het enige bezwaar tegen het Statuut is, dat ook door de V.V.D. overigens hartelijk kon worden toegejuicht, maar waarbij de grondwettelijke bezwaren voor hem en zijn geestverwanten onoverkomelijk zijn. In zoverre week Prof. Molenaar af van zijn collega Oud, dat hij niet aandrong op heropening van het overleg met de Rijksdelen over art. 5 juncto 55 van het Statuut in het licht van art 217 en 218 Grondwet.

Met deze vier van de V.V.D. zullen tegenstemmen de twee communisten, en vermoedelijk (maar nog niet voor de 100 procent zeker, al ziet het er op het ogenblik wel naar uit) zal het aantal tegenstemmers bij deze zes blijven. Wel deelde de woordvoerder van de KVP, Mr. Kropman, mede, dat een lid van zijn fractie dezelfde bezwaren heeft als de VVD. Deze bezwaren las Mr. Kropman, die zich namens alle overige KVP-fractieleden sterk voor het Statuut verklaarde, voor, omdat bedoelde tegenstander van de KVP momenteel ziek is. Aangezien de stemming vrij zeker Woensdag zal geschieden en de zieke (vermoedelijk de Heer Sassen) dan nog wel niet aanwezig zal zijn, wordt de vereiste twee-derde meerderheid dus ruim gehaald.

Ook Prof. Gerretson verklaarde van ganser harte voor te zullen stemmen, zij het dat ook hij nog wel enige staatsrechtelijke bezwaren heeft. Overigens, aldus Dr. Gerretson, moeten we de zaak reeel bezien: we moeten zorgen, dat het moederland en de West aan elkaar verdienen; de basis van samengaan moet zijn het wederzijds belang en het Rijksstatuut is niet anders dan een middel, waardoor we elkaar economisch de bal kunnen toewerpen.

De Heer Geugjes van de communistische partij herhaalde de opmerkingen van zijn geestverwanten in de Tweede Kamer, dat Suriname en de Antillen ondanks het Statuut nog niet van het koloniale juk worden verlost en dat de Staten-Generaal in werkelijkheid de wetgevers van het Koninkrijk blijven, en ziet als primair doel het veilig stellen der belangen van de Koninklijke Ned. Petroleum Maatschappij.

Verschillende sprekers kantten zich tegen het zo sterk de nadruk leggen op grondwettelijke bezwaren en bestreden evenens op staatkundige gronden hetgeen hun tegenstanders hadden aangevoerd. De Heer De Dreu van de P.v.d.A. stelde de zaak het scherpst door te zeggen, dat de historische betekenis van de aanvaarding van het Statuut wordt verduisterd door de aandacht, welke wordt besteed aan de kwestie van art. 218 Grondwet. Dit, aldus spreker, kan slechts schade doen aan het wederzijds vertrouwen, waarin straks de practijk der uitwerking van de Statuutbepalingen haar levenskracht moeten vinden.

De Heer Algra (A.R.) vond het Statuut een knap stuk werk, waarin tegenstrijdige belangen van 3 zo uiteenlopende Rijksdelen op gelukkige wijze tot elkaar waren gekomen. „Men zou iemand eens voor de taak moeten stellen om een Statuut te maken, waarin de Afrikaanse Goudkust, Denemarken en de Canarische eilanden zouden moeten samengaan, en daarmee is dit werk te vergelijken", zei hij.

Aan de Ministerstafel waren aanwezig de Ministers Drees en Kernkamp. Op de gereserveerde tribune werden opgemerkt, Mr. Dr. Pos, de Procureur-Generaal van de Ned. Antillen, Mr. Ellis, de Dames Debrot, Pos en Kernkamp, welke laatste altijd aanwezig is, als haar man bij een onderwerp betrokken is, de Heren Jonkers, Van Helsdingen en Van der Peyl van de directie West-India van het Ministerie van Overzeese Rijksdelen, benevens de Heer L. A. Lauriers, oud vice-President van de Staten van Suriname.

Afkondiging Statuut

'S-GRAVENHAGE. Hoewel de procedure van de bevestiging van het Statuut door H. M. de Koningin en de afkondiging in de drie landen nog onderwerp van overleg tussen de Regeringen der drie Rijksdelen uitmaakt, kan - naar het ANP verneemt - worden aangenomen dat de richtdatum voor de bevestiging medio-December is. Bij de plechtige bevestiging zullen afvaardigingen uit Suriname en de Antillen tegenwoordig zijn. Op een nader vast te stellen datum na de bevestiging zal de afkondiging in de drie landen geschieden. De vaststelling van deze datum zal ten dele afhangen van het tijdstip der verkiezingen.

DR. PETER LINDSTROM, 47, former husband of actress Ingrid Bergman, is shown with his bride, the former Dr. Agnes J. Rovnanek, 26, Czech-born pediatrician, after their marriage in Pittsburgh. Episcopal Bishop Austin J. Pardue performed the ceremony. Pia Lindstrom (left), 15, daughter of Dr. Lindstrom and Miss Bergman, and four friends of the couple were the only witnesses. The movie star left Dr. Lindstrom five years ago to marry Roberto Rossellini, film director. (International)

België verhoogt leeftijdsgrens voor dienstplichtigen

BRUSSEL - De Belgische regering overweegt om de dienstplichtleeftijd varn 35 jaar tot 45 te verhogen, zo heeft de minister van binnenlandse zaken, Vermeylen, verklaard. Dienstplichtigen zouden dan tot hun 45-ste jaar voor herhalingsoefeningen opgeroepen kunnen worden.

Op het ministerie van binnenlandse zaken wordt nader verklaard dat hierbij vooral de onderofficieren betrokken zijn. De dienstplichtige soldaten zullen niet meer worden opgeroepen na de leeftijd van 38 jaar. Daar het leger bij iedere wederoproeping echter 10 a 15.000 onderofficieren nodig heeft, heeft de minister van landsverdediging gevraagd dat de dienstplichtwet zo zal worden gewijzigd dat de onderofficieren tot de leeftijd van 45 jaar kunnen worden opgeroepen. Deze bepaling zou slechts toepassing vinden indien het aantal dienstplichtige onderofficieren van meer dan 38 jaar die vrijwillig toestemmen in het volbrengen van herhalingsoefeningen van een duur van ten hoogste dertig dagen, niet toereikend zou zijn. Deze onderofficieren zouden adjudant kunnen worden.

Cigaretten-papier de schuldige

BIRMINGHAM - Er is in de rook van sigaretten-papier een verbinding aangetroffen, die bij muizen kanker heeft veroorzaakt, aldus een verslag van een scheikundige van het kankerinstituut te Miami, Lefemine, op een bijeenkomst van het Amerikaanse scheikundige genootschap te Birmingham in Alabama. Proeven met dieren toonden aan, dat de verbinding, Benzypyrene, een van de krachtigste kankerveroorzakende stoffen is, die men kent. Het staat nog niet vast of Benzypyrene ook bij mensen kanker veroorzaakt.

Door chemische behandeling van het papier zal het misschien mogelijk zijn vorming van Benzypyrene te voorkomen, aldus Lefemine.

De wetenschappelijke adviescommissie van de Amerikaanse tabaksindustrie is met een onderzoekprogram op grote schaal begonnen om de invloed van het roken op de mens vast te stellen, aldus is te New York medegedeeld.

Duitse radar zou beter dan Amerikaanse zijn

MULHEIM - De directeur van het instituut ter bestudering van hoge frequenties te Essen-Muelheim, professor Esau, heeft verklaard, dat zijn instituut er in geslaagd is de Amerikaanse uitvindingen op het gebied van radar zodanig voor bij te streven, dat bijvoorbeeld niet alleen telegraafpalen, doch ook de draden op het scherm zichtbaar worden.

Nieuwe arrestaties in Guatemala

BUENOS - Zesendertig communistisch - gezinde Guatemalanen, voormalige aanhangers om de omvergeworpen linkse regering van president Jacobo Arbenz zijn gearresteerd, echter zonder dat tegen hen beschuldigingen zijn ingebracht. De arrestanten behoren tot een groep van bijna 300 politieke vluchtelingen, die onlangs door Argentijnse toestellen uit Guatemala werden overgebracht.

De Argentijnse radicale afgevaardigde Oscar Allende betoogde in schriftelijke vragen aan het thans op reces zijnde Congres, dat de „arrestaties een schending betekenen van de meest elementaire normen van het asylrecht".

RESCUE WORKERS carry a Chinese woman from a flooded Hong Kong street after she had been bowled over by one of the 20-foot waves that crashed against the city's waterfront during Typhoon Ida. Many buildings were damaged, but few casualties were reported. (International)

MISLUKTE AANSLAG OP PREMIER NASSER

ALEXANDRIE - Op luitenant-kolonel Gamal Abdel Nasser, de Egyptische minister-president, zijn enkele schoten gelost, toen hij in Alexandrie een menigte toesprak. De premier bleef ongedeerd. De dader werd ontwapend en gearresteerd. Naar verluidt, zouden vijf schoten zijn gelost op de 36 jaar oude premier.

„Geheim" vliegtuig maakte noodlanding

LONDEN - Reuter meldt, dat dezer dagen in de monding van de Severn een jachtsvliegtuig van het type „Javelin" een noodlanding op het water heeft gemaakt. Het vliegtuig staat nog op de „zeer geheime lijst". Reddingboten, marinesloepen en vliegtuigen nemen deel aan het opsporingswerk.

De „Vliegende Driehoek", zoals het vliegtuig bijgenaamd is, is met hoogste voorrang in bestelling voor de RAF. Het vliegtuig, een lange-afstandsjager, kan met radar atoombommenwerpers opsporen en deze automatisch aanvallen. Het ontwikkelt snelheden die groter zijn, dan die van het geluid.

A MERCHANT VESSEL, caught in the gale winds of Hurricane Edna off the Puerto Rican coast, is shown riding out the storm in this dramatic picture taken from a Navy reconnaissance plane that flew out of San Juan. The season's fifth tropical storm, Edna confounded weather experts by its erratic movements. (International Soundphoto)

Convertibiliteit sleutel tot blijvende wereld-welvaart

AMSTERDAM. Vrijwel alle belangstellenden in de economische wereldproblemen zijn het erover eens, dat de onderlinge inwisselbaarheid der valuta's, de zogenaamde convertibiliteit, een noodzakelijke voorwaarde is voor een vrije ontplooiing van het internationale goederen-, diensten- en kapitaalverkeer, zo schrijft Prof. Dr. C. Goedhart, hoogleraar aan de Gemeente-Universiteit van Amsterdam, in een artikel over de aspecten der convertibiliteit, in het economisch kwartaaloverzicht van de Amsterdamsche Bank.

Het behoeft in 1954 weinig betoog meer, zo vervolgt hij, dat de vrije internationale inwisselbaarheid van alle geldsoorten een noodzakelijke voorwaarde is voor een zo groot en zo optimaal mogelijke internationale arbeidsverdeling, waarbij ieder economisch subject zich toelegt op de vervaardiging en verhandeling van die goederen en diensten, ten aanzien waarvan dit subject de grootste kostenvoordelen geniet, en tevens zich alle grond- en hulpstoffen, outillage, personeel en financieringsmiddelen vrijelijk daar kan verschaffen, waar dat het voordeligst is. Dit vereist zowel „monetaire convertibiliteit" in de engere zin van het woord (vrijheid van aanschaffing van de geldsoort die de handelspartner verlangt) als „commerciële convertibiliteit", dat is het ontbreken van kwantitatieve beperkingen, gesteld aan de aankoop van goederen en diensten in het buitenland.

Wil universele valuta-convertibiliteit worden verwezenlijkt, dan moet aan bepaalde voorwaarden worden voldaan. Een land kan zich een toestand van volkomen convertibiliteit slechts veroorloven indien:

1. het land in financieel en monetair opzicht orde op zijn zaken heeft gesteld, zodat geen ernstige betalingsbalansmoeilijkheden kunnen voortspruiten uit een „teveel" aan nationale bestedingen, dat door inflatoire financiering wordt gevoed.
2. het land over een goud- en deviezenreserve beschikt, die toereikend is om de normale schommelingen in de betalingsbalans op te vangen.
3. ook de handelspartners van het betrokken land de inwisselbaarheid van hun valuta's hebben verwezenlijkt.

Resumerende stelt Prof. Goedhart vast, dat een systeem van vrije convertibiliteit met vaste wisselkoersen zich alleen duurzaam kan handhaven, indien aan de volgende voorwaarden is voldaan.

1. Internationale coordinatie van de financiële politiek (van de Overheid) en van de monetaire politiek (van de centrale bank).
2. Aanwezigheid van voldoende prikkels om de financiële en monetaire positie van de verschillende landen in het juiste spoor te houden.
3. Blijvend afzien van kwantitatieve handelsbeperkingen.
4. Voldoende goud- en deviezenreserves om de normale fluctuaties in de betalingsbalans te kunnen opvangen.
5. Beperking van wisselkoersaanpassingen tot gevallen van fundamentele evenwichtsverstoringen, waarbij niet alleen — en zelfs niet in de eerste plaats — moet worden gelet op de betalingsbalans, maar vooral op de werkgelegenheid.

AWOR REGERINGSRAAD TAMBE TIN SUMES OFICINA NA ARUBA

Un plan, cua hopi tempu caba tabata pendiente, a worde realizá Dialuna mainta. Regeringsraad di Antiljas Neerlandees a inaugura un sucursal riba nos isla y cu esey e ta provee un necesidad cu ya hopi tempu a sinti su falta. Prensa a ser invita pa duna e hecho aki publicidad y di algo especial nos por duna na conoce, cu ta pa di promer bez Radionan Arubano a worde invita oficialmente. Sr. Keikboom tabata presente cu wire recorder y pa Voz di Aruba nos a weta empleado di compania di aseguro - reporter Jos van der Schoot.

Ministronan dr. J. R. Arends y F. Eman a dirigi palabra na prensa. Sr. Eman a memoria e hecho cu hopi bez a worde delibera den Regeringsraad, cu pa motibo cu e sede dje gobierno ta situa na Willemstad, e contento cu e pueblo Arubano no tabata asina cerá, na e manera cu ta deseable. Principalmente e Ministronan Arubano, segun Sr. Eman, a yega di expresa repetida bez nan duele y ta pa esey a ser dicidi awor pa drecha un espacio especial den e „Bestuurskantoor bieuw como camera di consulta pa e miembronan di Regeringsraad. Di esaki na promer luga e Ministronan Arubano lo haci uso di dje, pero tambe otro Ministronan, na ocasion di nan bishita na Aruba, lo haci uso dje oficina aki. Desde awor pa dilanti tur Diasabra- y Dialuna-mainta e Ministro-nan Arubano lo tene ora di consulta for di 10 te mitar di 12 or' y tambe segun convenio. Lo por telefona e Ministro na cas of tambe durante dje oranan di consulta na No. 1513, cua number e oficina nobo (e oficina bieuw di Gezaghebber) a ser instala.

MAS TANTU AYUDA

Ministro Eman a participa, a evidencia, cu e ayuda den diferente casonan ta demasiado abao pa garantiza un sosten digno pa un ser. Pa motibo cu te ainda tin algun espacio den e presupuesto, Sr. Eman a dicidi Diabiernes-mainta den cierto casonan pa halza e ayudanan.

En cuanto e Arregio di trabao nobo, cua a drenta na vigor dia 1 di October, Sr. Eman ta mustra, cu corantnan a publica tur particular di esey. Quende cu ta desea mas informacionan, acudi na e oficina di Asuntonan Social. Mas aleu Ministro Eman a buta atencion, cu algun simannan pasa e a entrega un propuesta pa cambiamentu di e arreglo di enfermedad. E arregio aki ta di masha tantu importancia pa tur trahador. Actualmente ta asina, cu un trahador tin derecho riba pago den caso di enfermedad durante 10 siman. Ministro Eman ta propone awor pa cambia esaki di tal forma cu e periodo lo worde prolonga 26 siman. Sr. Eman ta kere cu esaki ta un gran proteccion pa un trahador den caso di enfermedad di duracion largu.

Na obreronan di Gobierno ta wrode mustra un biaha mas, cu no muchu tempu pasa un ordenanza a ser aproba pa Staten, cu den caso di enfermedad nan ta hanja 100 porciento di nan sueldo, en bez di 70 porciento di antes. Ademas tin intencion pa buta un proyecto di ley pendiente pa fiha bista riba extencion di aseguronan en pro di trahadornan. E ordenanza aki lo carga caracter di un ley di siguridad.

E posision di ancianonan ta forma un asuntu di estudio pa e Ministro. Sinembargo ta sinta hopi cos tra'i lomba na creamentu di un pension di vehes pa esunnan cu tin necesidad y ta pesey e estudio ta tumando basta tempu caba na su disposicion. En caunto Aruba u ninvestigacion a demostra cu aki tin un number di 2000 persona riba 60 anja.

Pa finaliza Landsregering a delibera cu Lago riba e posision di e nabegantenan dje flota di Lake tanker, cu mester a worde retira of a hanja otro esfera di actividad den compania den un clase menor di sueldo. Un propuesta di Landsregering pa trata di laga e personan aki monster, basta cu nan ta desea, riba e tankernan mas grandi, a ser tuma pa Lago na bon consideracion.

Naturalmente Lago no por dicidi den esaki. Solamente lo e por insisti cerka e compania naviera di e tankernan cu ta fletá pa monster personal Arubano. Sinembargo e Directiva di Lago a promete pa haci tur cos na su alcance cu respecto di tal.

Asina e promer conferencia di prensa y di radio di Regeringsraad den su propio oficina Arubano a yega na su fin.

Un tripulante a hoga

Ayeramainta un tripulante, di e bapor-tankero „El Morro" abandera Ingles cu tabata mará na San Nicolas, mientras cu e tabata trahando a cai pafor di bapor y probablemente a hoga.

E restonan di e homber no a worde hanja ainda. Ta existi e posibilidad cu e restunan a drief bai den dirreccion di e costa banda di Savaneta. Polis di San Nicolas ta pidi tur hende, cu por duna un of mas detalje pa raporta na warda di polis.

Alta camara y Statuut

E Alta Camara di e Parlamento Hulandes a cuminza ayera cu e debatenan riba e proyecto pa e Statuut pa e Reino di Estilo Nobo. Tras di e mesa di Gobierno tabata sintá e promer Ministro y Ministro Kernkamp di Posesionnan di Ultramar.

Bao di e interesadonan den e tribuna reserva tabata hanja sumes e representante general di Surnam na Holanda, mr. dr. Pos, y mr. J. J. A. Ellis, procurador general di Antiljas Neerlandes.

Lidernan di diferente fraccionnan a haci uso di palabra. En realidad critica a sali solamente for di e fraction comunista. E sesion a worde pospone pa awe mainta, ora cu Gobierno mester contesta.

Su Exc. Gouverneur lo bishita Aruba

Su Excelencia Gouverneur lo haci Aruba un bishita oficial otro siman. E bishita aki, cu lo dura algun dia no tin caracter especial. Su Excelencia quende lo worde acompanja pa Sra. Struycken lo keda aki tres a cuater dia. Manera ta conoci poco tempu pasá Gouverneur a bolbe Antiljas di un verlof Europeo.

Anti Regeringsgezinde demonstraties in Teheran

TEHERAN - Ongeveer vijftig verwanten van de negen Perzische officieren en de burger, die dezer dagen werden terechtgesteld wegens samenzwering tegen de regering, hebben voor het gebouw van de Madjlis - de Perzische Tweede Kamer - een betoging gehouden en leuzen geschreeuwd als „Weg met de regering", „Weg met de verraders". De groep werd door de politie uiteen gejaagd.

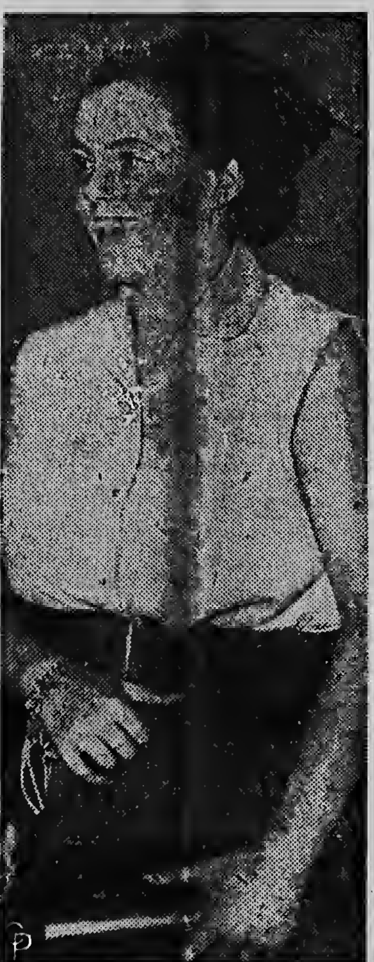
Brigade-generaal Azmoedeh, de openbare aanklager van het Perzische leger, verklaarde in een toespraak tot officieren van het garnizoen van Teheran, dat de „terechtgestelden gevaarlijk waren voor het Perzische leger en de gemeenschap".

„Hun verwanten moesten dankbaar zijn, dat wij van hen af zijn", zo meende hij.

Stijgend aantal slachtoffers bij Italiaanse natuurramp

SALERNO - Officieel is thans medegedeeld dat de stormramp waardoor de Italiaanse provincie Salerno Maandagavond is geteisterd aan ten minste 245 personen het leven heeft gekost, terwijl momenteel 120 mensen worden vermist. Salerno is door een laag modder van een halve meter bedekt, waardoor militairen, brandweerlieden, politiemannen en honderden vrijwilligers, waaronder priesters, die tezamen een reddingscorps vormen moeten waden. Tengevolge van de geweldige regenval werden eerst de riolen verstopt waardoor de laaggelegen stadsgedeelten onder water kwamen. Vervolgens baanden de sterk gezwollen bergstromen zich een weg naar Salerno en de in de kuststreek en heuvels gelegen dorpen in de omtrek van deze stad, waardoor huizen werden weggevaagd en mensen en dieren naar zee werden meegesleurd.

Met hefschroefvliegtuigen worden water, geneesmiddelen en voedsel naar de getroffen gebieden gebracht.



PRINCESS Maria Pia, daughter of former King Umberto, of Italy, is shown as she arrives in Athens after leaving the royal yacht *Agamemnon*. She was one of the royal guests during a cruise sponsored by the King and Queen of Greece. (International)

Passagiere slaagde voor examen

AMSTERDAM. Dabby Greenberg, het meisje dat in Augustus 1954 aan boord van het ms „Johan v. Oldenbarnevelt" van de Stoomvaartmaatschappij „Nederland", toelatingsexamen deed voor de University of British Columbia, is geslaagd.

De N.V. Stoomvaartmaatschappij „Nederland" ontving daarover bericht van Kapitein Lap, die mededeelde, zowel van de Universiteit als van Dabby een hartelijk bedankje voor de goede zorgen te hebben ontvangen.

De Kapitein is over dit goede bericht uiteraard bijzonder verheugd. „Maar hij had dan ook niet anders verwacht", zo seinde hij aan de Maatschappij „Nederland", „Dabby beheerste haar stof en was bepaald niet zenuwachtig geweest".

Bevolking van Caracas ingeënt

CARACAS. Als gevolg van de uitbreiding van de gele koorts-epidemie in de streek van Monagas en Antoategui is het Ministerie van Volksgezondheid begonnen met de grootscheepse inenting van de bevolking van Caracas en de ontsmetting van de buitenwijken van de stad door middel van D.D.T.

Sprinkhanenplaag op Canarische eilanden

LAS PALMAS. Een wolk sprinkhanen is neergestreken op de Canarische eilanden, en wel voornamelijk in de plaatsen Tamaraceite en San Lorenzo, waar zij practisch de gehele oogst vernield hebben. Het vliegtuig, dat de geregelde dienst onderhoud tussen Las Palmas en Tenerife, moest door een enorme zwerm sprinkhanen vliegen, die in de motoren binnendrongen en het toestel noopten snel te landen.

Natuurramp in Italië eist vele doden

SALERNO. In Salerno zijn bij een storm 36 personen gedood en 12 huizen ingestort. In Maiori, dat van de buitenwereld is afgesloten, worden 20 doden gemeld; reddingsploegen zijn overzee op weg naar deze plaats. Te Minori zijn 3 doden. Volgens de eerste berichten worden honderd mensen vermist en zijn 500 dakloos. Ook is melding gemaakt van 100 zwaar gewonden. De spoorwegverbinding tussen Napels en Salerno is verbroken, doordat een brug door aardverschuivingen is vernield.

Ook de verkeersweg ten Noorden van Napels is door aardverschuivingen versperd. Een gedeelte van de spoorlijn tussen Salerno en Vietri is weggespoeld naar de zee.







CLEMENT ATTLEE, addressing the annual conference of the British Socialist Party at Scarborough, England, declares that his recent trip to the Far East convinced him that Formosa should eventually be united with Red China. Seated at left is Herbert Morrison, long active in British Labor Party affairs. (International Radiophoto)